



**STATISTIČNE INFORMACIJE
RAPID REPORTS**

1944 2004

13. MAJ 2004
13 MAY 2004

št./No 134

**15 KMETIJSTVO IN RIBIŠTVO
AGRICULTURE AND FISHING**

št./No 19

MORSKO RIBIŠTVO, SLOVENIJA, MAREC 2004

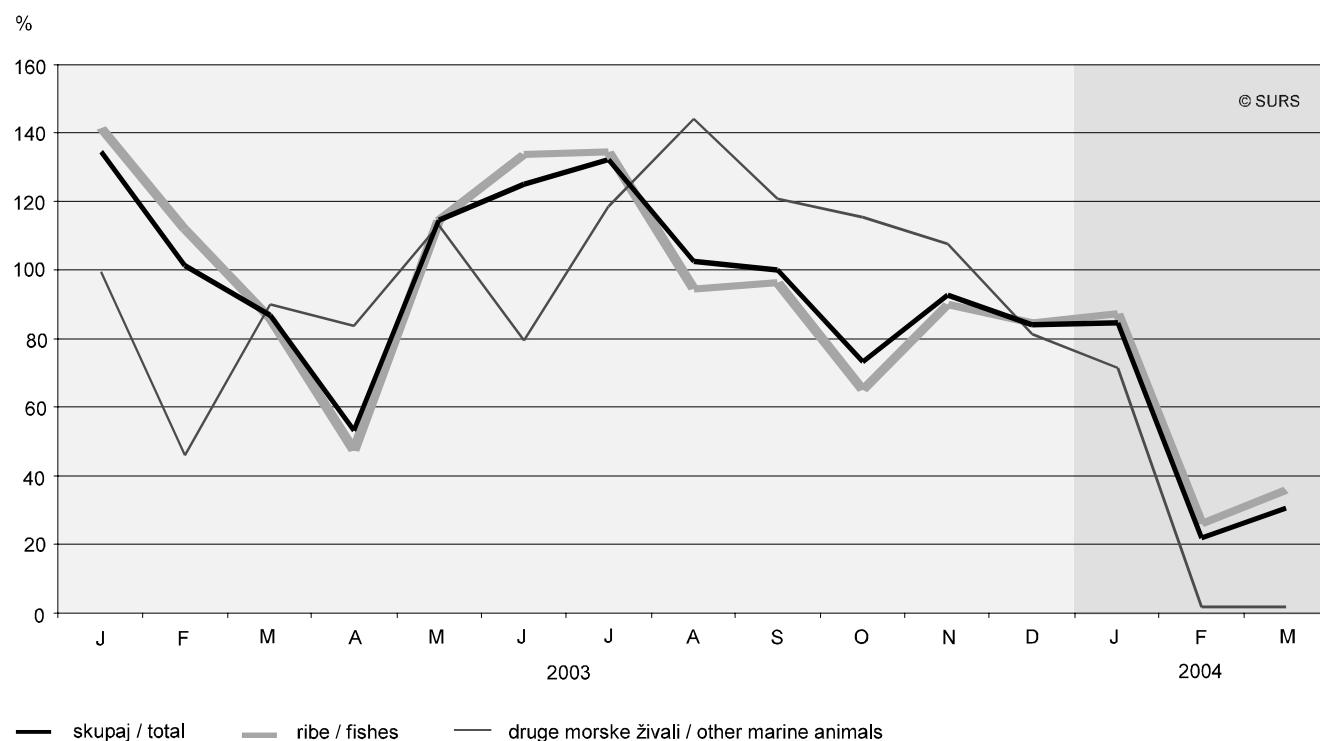
MARINE FISHING, SLOVENIA, MARCH 2004

ZAČASNI PODATKI
PROVISIONAL DATA

- ▶ V marcu 2004 so ribiči, ribogojci in školjkarji ulovili in vzredili 33 ton morskih živali ali le 30,5 % povprečnega skupnega mesečnega ulova v letu 2003.
- ▶ Marčevski ulov je tehtal 27 ton rib, rakov in mehkužcev. V primerjavi s preteklim mesecem je bil večji za 138,9 %, v primerjavi z marcem 2003 pa manjši za 63,2 %.
- ▶ Ribogojci so v marcu dostavili na trg 6 ton vzrejenih brancinov in orad. Zaradi onesnažene morske vode in visokih stroškov za prečiščevanje vzrejenih školjk pa je promet s školjkami še vedno ustavljen.
- ▶ V prvih treh mesecih 2004 je bila masa ulovljenih in vzrejenih morskih živali manjša za 57,5 % kot v enakem obdobju lanskega leta.

- ▶ In March 2004 fishermen, fish farmers and shell farmers caught and bred 33 tons of marine animals or only 30.5% of the monthly average catch in 2003.
- ▶ The total mass of caught marine animals in March was 27 tons. Compared to the previous month it increased by 138.9%, while in comparison with March 2003 it was down by 63.2%.
- ▶ In March fish farmers placed on the market 6 tons of European seabass and gilthead seabream. Because of polluted marine water and high expenses of cleaning bred shells, trade with bred shells is still stopped.
- ▶ In the first three months of 2004 the total mass of caught and bred marine animals was 57.5% lower than in the same period of 2003.

Slika 1: Indeksi mesečnega ulova in vzreje morskih živali, Slovenija, januar 2003 – marec 2004, $\varnothing 2003 = 100$
Chart 1: Indices of monthly catch of marine animals and mariculture, Slovenia, January 2003 – March 2004, $\varnothing 2003 = 100$



1. ULOV IN MARIKULTURA V FAO RIBOLOVNEM OBMOČJU F_R37_2_1, MAREC 2004¹⁾
CATCH AND MARICULTURE IN FAO FISHING REGION F_R37_2_1, MARCH 2004¹⁾

kg

Vrste rib	Šifra New Cronos New Cronos code	Ulov II 04 skupaj (kg) Catch II 04 total (kg)	Indeksi Indices		Species
			III 04 II 04	III 04 III 03	
Ulov, skupaj	CATCH F00	26659	238,9	36,8	Total fishery products
Ribe, skupaj	CATCH F03	26372	243,4	37,1	Total marine fish
Sardela	PIL	20689	251,3	34,3	European pilchard
Sardon (inčun)	ANE	2735	573,4	287,3	European anchovy
Mol	WHG	577	115,2	9,8	Whiting
Molič (bužban)	POD	50	78,1	37,6	Poor cod
Oslič	HKE	18	56,3	4,5	European hake
Romb	TUR	10	...	27	Turbot
Zlati cipej	MUL-1	47	6,5	40,2	Golden mullet
Glavati cipej (volpina)	MUF	12	60	40	Flathead grey mullet
Drugi ciplji	MUL-2	230	766,7	...	Mullets nei
Ugor	COE	151	...	76,3	European conger
Brancin	BSS	39	54,9	90,7	European seabass
Menola	PIC	9	...	4,3	Picarel
Gavun	SIL	222	81,0	56,8	Silversides (Sandsmelts)
Morski list (švoja)	SOL	15	93,8	29,4	Common sole
Iverka (pasara)	FLE	25	43,9	92,6	European flounder
Jegulja	ELE	7	87,5	700,0	European eel
Druge rive	MZZ	62	151,2	59,6	Marine fishes nei
Raki, skupaj	CATCH F40	5	13,89	33,3	Crustaceans, total
Morska bogomolka	MTS	5	13,89	55,6	Spottail mantis squillid
Morski pajek	SCR	-	...	...	Spinous spider crab
Mehkužci, skupaj	CATCH F50	282	97,6	21,8	Molluscs, total
Ligenj	SQC	141	146,9	54	Common squids
Sipa	CTC	45	90	6,5	Common cuttlefish
Moškatna hobotnica	OCM	36	78,3	24,7	Musky octopuses
Ladinka (dondola)	SVE	25	62,5	50	Striped venus
Čokati in bodičasti volek	MUE	30	...	...	Murex
Druge školjke in polži	-	5	15,2	7,8	Shells and snails nei
Marikultura, skupaj	AQUA F00	5980	49,0	29,7	Total aquaculture production
Ribe, skupaj	AQUA F03	5980	49,0	98,6	Total marine fish
Brancin	BSS	4380	51,8	140,6	European seabass
Orada	SBG	1600	42,6	54,3	Gilt-head seabream
Školjke, skupaj	AQUA F04	-	...	...	Total shelfish
Klapavica	MSM	-	...	...	Mediterranean mussel
Morski ulov in marikultura, skupaj	GPR_R37_2_1	32639	139,5	35,3	Total fishery and aqua products

1) FAO 37_2_1 ribolovno območje je ribolovno območje slovenskih ribičev (severni del Jadranskega morja).
FAO 37_2_1 fishing region is the fishing region of Slovene fishermen (North part of Adriatic sea).

STATISTIČNA ZNAMENJA

- ni pojava
- ... ni podatka
- Ø povprečje
- * popravljen podatek
- 0 podatek je manjši od 0,5 dane merske enote
- 0,0 podatek je manjši od 0,05 dane merske enote
- + in več (let, članov,...)
- 1) označba za opombo pod tabelo
- () nezadostno preverjen ali ocenjen podatek
- z podatek zaradi zaupnosti ni objavljen

STATISTICAL SIGNS

- no occurrence of event
- ... data not available
- Ø average
- * corrected data
- 0 value not zero but less than 0,5 of the unit employed
- 0,0 value not zero but less than 0,05 of the unit employed
- + and more (years, members,...)
- 1) footnote
- () incomplete or estimated data
- z data not published because of confidentiality

METODOLOŠKA POJASNILA

Namen statističnega raziskovanja

Na podlagi zbranih podatkov prikazujemo mesečno maso ulova in vzreje morskih živali. V raziskovanju je zajetih 66 vrst plavih in belih rib in približno 10 vrst glavonožcev, rakov, školjk in polžev, ki jih ribiči lovijo v slovenskih ali mednarodnih vodah, in 5 vrste rib in školjk, ki jih ribogojci in školjkarji gojijo v urejenih gojitvenih objektih.

Enota opazovanja

so podjetja in družbe, ki se ukvarjajo z ulovom ali vzrejo morskih rib in školjk, in registrirani zasebni ribiči, ki jim je ribolov glavna ali dopolnilna dejavnost. Če več samostojnih ribičev lovi skupaj uporabljajoč isto ribiško plovilo (ista plovila), jih štejemo kot eno opazovano enoto.

Viri in zajetje podatkov

Podatke o ulovu in vzreji morskih rib, glavonožcev, rakov in školjk zbiramo z mesečnimi poročili o morskem ribolovu, ki jih izpolnjujejo podjetja, družbe in zasebni ribiči, ki so registrirani za opravljanje gospodarskih dejavnosti v rabištvu.

Definicije

Morsko rabištvo je gospodarska dejavnost, ki se ukvarja z lovljenjem morskih živali.

Marikultura je gospodarska dejavnost, ki se ukvarja z vzrejo morskih živali.

Z ulovom morskih živali je prikazana količina ulovljenih rib, glavonožcev, rakov in/ali školjk ter količina vzrejenih belih rib in školjk.

Indeksi mase ulovljenih morskih živali veljajo za tiste, ki so jih ribiči ulovili v opazovanem mesecu.

Objavljanje rezultatov

Mesečno:

- Nekateri pomembnejši podatki o Republiki Sloveniji
- Mesečni statistični pregled
- Statistične informacije. Kmetijstvo in rabištvo. Morsko rabištvo

Letno:

- Statistični letopis
- Rezultati raziskovanj. Letni pregled kmetijstva

METHODOLOGICAL EXPLANATIONS

Purpose of the survey

On the basis of collected data we show the monthly marine catch and mariculture. Reports cover 66 types of pelagic and demersal fishes and about 10 types of cephalopods, crustaceans, shells and snails fishermen catch in Slovene and international waters and five types of fish and shells breed at breeding sites.

Observation units

are enterprises and companies dealing with catch and breeding of marine fish and shells and registered private fishermen whose main or supplementary activity is fishing. If a few fishermen catch together using the same fishing vessels, they are considered as one observation unit.

Data source

Data on catch and breeding of marine fish, cephalopods, crustaceans and shells are collected with monthly reports on marine fishing filled in by enterprises, companies and private fishermen registered in economic activity of catching or breeding marine animals.

Definitions

Marine fishing is an economic activity of catching marine animals.

Mariculture is an economic activity of breeding marine animals.

Catch of marine animals shows the quantity of unloaded fish, cephalopods, crustaceans and/or shells and the quantity of removed mariculture.

Indices of caught marine animals represent animals caught in the observed month.

Publishing

Monthly:

- Some Important Data of the Republic of Slovenia
- Monthly Statistical Review
- Rapid Reports. Agriculture and Fishing. Marine Fishing

Annually:

- Statistical Yearbook
- Results of Surveys. Annual Review of Agriculture

Sestavila / Prepared by: Enisa Lojović

Izdaja, založba in tisk Statistični urad Republike Slovenije, Ljubljana, Vožarski pot 12 - **Uporaba in objava podatkov dovoljena le z navedbo vira** - Odgovarja generalna direktorica mag. Irena Križman - Urednica zbirke Statistične informacije Marina Urbas - Slovensko besedilo jezikovno uredila Ivanka Zobec - Angleško besedilo jezikovno uredil Boris Panič - Tehnični urednik Anton Rojc - Naklada 105 izvodov - ISSN zbirke Statistične informacije 1408-192X - ISSN podzbirke Kmetijstvo in rabištvo 1408-9335 - Informacije daje Informacijsko središče, tel.: (01) 241 51 04 - El. pošta: info.stat@gov.si - http://www.stat.si.

Edited, published and printed by the Statistical Office of the Republic of Slovenia, Ljubljana, Vožarski pot 12 - **These data can be used provided the source is acknowledged** - Director-General Irena Križman - Rapid Reports editor Marina Urbas - Slovene language editor Ivanka Zobec - English language editor Boris Panič - Technical editor Anton Rojc - Total print run 105 copies - ISSN of Rapid Reports 1408-192X - ISSN of subcollection Agriculture and fishing 1408-9335 - Information is given by the Information Centre of the Statistical Office of the Republic of Slovenia, tel.: +386 1 241 51 04 - E-mail: info.stat@gov.si - http://www.stat.si.